## **Badische Landesbibliothek Karlsruhe**

# Digitale Sammlung der Badischen Landesbibliothek Karlsruhe

Text der Gesänge zu "Der arme Jonathan"

Millöcker, Carl Leipzig [u.a.], [ca. 1890]

8. Finale

urn:nbn:de:bsz:31-84476

Jonathan.

Es fei i

Beibe.

Gins - zwei -

Jonathan.

Drei

Bandergold.

Sa!

Jonathan.

Sa!

Bandergold.

Sa-ha-

Jonathan.

Sa-ha-ha!

Bandergold.

Burüd!

Jonathan.

3a-za-za-rud!

Bandergold.

Du wolltest mich erschießen, sprich! Jonathan.

D herr, verschonet mich, verschonet mich!

# Ar. 8. Finale.

Chor.

Brillant, brillant, bei Gott, brillant! Sie find ein Bundermann! Sie zauberten ein Feenland In unf'res Auges Bann. Musik und Tanz, sehr anusant! Das Ringelspiel, fehr int'reffant! Und Alles Wunder Ihrer Hand! Brillant /. 1/. 1/.

Quickly.

Es fommt noch and'rer Beitvertreib, Gin Rautschutmann! Gin Schlangenweib! Gin fprechender Gel! Gin fingendes Pferd! 3m höchften Grade fehenswerth!

Miß Big.

Mlein das größte Wunderthier, Das find Sie selber hier!

Chor.

Ein Kautschukmann, wie amusant! Ein Schlangenweib, höchst int'ressant! Auch dieses, ein Bunder Ihrer Hand! Brillant '/. '/. !

Bandergold.

Ah, das Brautpaar!

Chor.

Ein Brautpaar?

Banbergold.

Ein Brautpaar, das auszusteuern ich gebenke; Sag', Rleine, was willst Du, daß ich Dir schenke?

Molly.

Mein Gott, ich bin ja so bescheiben, Mein Bräut'gam auch, zu jeder Zeit! Schon lange üben ja wir Beiden Die Tugend ber Genügsamkeit.

> Lied. Molly.

Ein Herz und eine Hütte Sind wohl genug für Zwei, Doch kommt bazu bas Dritte, Braucht man noch mancherlei! Ein Bänkchen und ein Schränkchen, Ein Stühlchen nebenbei, Ein Rästchen für bas Nestchen, Das voller Linnen sei!

Ein Herbchen, ein Gärtchen, ein Stübchen dem Bübchen, Mit Keller, Salon und zwölf Zimmern bazu, Voild tout!

a tout!

Jonathan.

Voilà tout!

**Vandergold.** Und ift das wirklich Alles, Was heute Dein Begehr?

Molly.

Gewiß, benn keinen Falles Verlange ich noch mehr.

Doch würd' ich mich beguemen Bu einem Ringpalaft, Bürd' felbst ein Schloß annehmen. Und läg' es felbft in Böhmen, Bar' noch so groß die Last! Brillanten, Toiletten und Bofen, Lafaien, Bier Pferde, gehn Sunde und zwölf Papageien Dann Groom, Equipag', eine Billa bagu, Voilà tout!

Bandergold.

Auch ich will es mir länger nicht berfagen, Bur Erheiterung ber Gesellschaft beizutragen, Durch eine Ueberraschung, die ich mir erdacht. Jonathan.

Jett fall' nicht um! Nimm' Dich in Acht! Bandergold.

Ihr fagtet, daß es feinen je gegeben, Der seinen Reichthum weggeworfen hatte, Co fagtet 3hr - nun höret mich: Einen gibt es, ber bin ich!

Quickln.

Nicht möglich.

Graf. Sie werben boch nicht . . .

Bandergold.

Der Schenkungsact ift ausgestellt, Den Namen bes Beschenkten hore nun die Belt!

Chor.

Wer mag ber Glückliche wohl fein? Mich foltert der Erwartung Pein.

Bandergold.

3ch schenke mein ganzes bewegliches und unbeweg. liches Vermögen, unter der in diefer Urkunde angegebenen Bedingung - Jonathan Tripp!

Jonathan.

Bie . . . tvas . . . Ihr ganges Bermögen? . . .

Bandergold.

Es ift, als ob ich geftorben war, Du erbft - und bift nun Millionar!

Jouathan.

Willi . . .

Quickly.

Oho, das gab ihm einen Maps!

Ginige.

Wein!

Anderc.

Waffer!

Miß Big.

Bodbier!

Jonathan.

Schnaps!

Wo bin ich?

Bandergold.

In Deinem Schloß!

Billy.

Umgeben von Ihrer Diener Troß -

Graf.

Bon Ihren Bufenfreunden gepflegt . . .

Arabella.

Bon Ihren Freundinnen tren gehegt!

Jonathan.

Meinen Freundinnen?

Banbergold.

Dort friecht nun bas gemeine Schmeichlerheer, Um mich wird's einsam, öb' und leer.

Jonathan.

Bann geht ber nächste Steamer nach Europa?

Villy.

Morgen Früh um fünf!

Jonathan.

So bestelle ben Richter auf vier! Er trant uns, und dann reisen wir. Wir, dieses Schlosses Herr und Herrin; Der Millionär mit seiner Millionärrin!

Jonathan und Molly.

Bur Hochzeitsreise, die Zeit ist da, Geld wie Heu! Man hat es ja! Auf nach Paris, jeden Tag in's Theater! Wir sehen dann Wien und besuchen den Prater, Bostau, Kageran, Posemudel dazu, Voila tout:

Mlle.

Voilà tout!

Vandergold.

Du vergißt nur eine Sache,

Die Bedingung lerne fennen -

Jonathan.

Bitte, mich jett Sie zu nennen!

Bandergold.

Die Bedingung, die ich bei ber Schenkung mache.

Jonathan.

Gine Bedingung? Bas fann ich für Gie thun?

Bandergold.

Benn Giner bon uns in feinem neuen Leben Auch dieses Lebens fatt geworden ift, So foll er dem Undern ein Beichen geben, Und Beide fterben gur felbigen Frift!

Jonathan.

Bu bumm!

Vandergold.

Mso nein?

Jonathan.

Erlauben Sie!

Was foll bas Zeichen sein?

Bandergold.

So ift's! Das Lieb, bas fie foeben fang! Jonathan.

Ich habe braußen zugehört . . .

Bandergold.

Singt Einer es bem Andern je -

Merk auf, merk auf -

So fagen wir der Welt Abe!

Jonathan.

Ein Wort, ein Mann!

Bandergold.

Die Hand darauf!

Bandergold.

Was machst Du benn ba?

Jonathan.

Einen Anopf, damit ich mir die lebensgefahrliche Melodie beffer merte. Es ift ja boch Ihr Ernst nicht?

Bandergold.

Dies eben wird sich zeigen. Und nun zerreiß' ich falscher Freundschaft Bande Und ziehe fort in fremde Lande. Des schnöden Mammons bin ich ledig und frei, Ein neues Leben begonnen sei! Hinaus in die Welt, in die Welt hinaus,

Hinaus in die Welt, in die Welt hinaus, Mich rufen Sturm und Drang, Ein Kerker war mir das eigene Haus, Die Fessel nun zersprang.

Sarriet.

Nuch ich muß hinaus, in die Welt hinaus, Muß dienen meiner Kunst, Muß Beisall suchen, Lärm, Applaus, Des Ruhmes eitlen Dunst. Muß lächelnd Allen mich zeigen, Und mein Herz, es muß schweigen,

Ja, fort in die Welt, Fort in die Welt hinaus.

Beiberl, fiehst, so geht es, schau! Molly.

Sei nur schlau!

Jonathan. Warst die Rammerkate, Plötzlich wirst Du gnäd'ge Frau.

Molly.

Gnäd'ge Frau!

Rasch, mit einem Sațe!

Molly.

Mannerl siehst, das dankst Du mir.

Dank ich Dir!

Molly.

Mein bescheibenes Wesen, Es gewann ben Crosus Dir.

Jonathan

Den Crofus mir!

Molly.

Ohne alle Spesen!

#### Chor.

Es trifft fie beim Simmel. Ein wohlberdient' Gefchict! Der Tölpel, der Lümmel, Der Dumme hat bas Glüd! Ja, ja, gar wohlverdient ift ihr Gefchick

### Quickly.

Auch ich als Impresario Ich finde Alles comme il kaut, Gefett nur, bag bem Bublico Die Diva auch gefällt. Denn, was die Sauptsach' eigentlich, Die Primadonna habe ich, Und ohne Primadonnerich, hinaus brum in die Belt!

### Molly und Jonathan.

Mun geht's auf die Reise Auf die Hochzeitsreise, Und mit froben Ginnen Bieben wir bon hinnen. [:Lebet Alle wohl!:]

### Bandergold.

Ja, mein Urtheil ift gefällt: hinaus in die Welt! Fort, ein neues Leben und ein and'res Streben Beut' noch zu beginnen, eile ich von hinnen. [:Lebet Alle wohl!]

#### Chor.

Lebt Alle wohl, wir bleiben bier, Möge Ench der Simmel ichuten für und für! Muß geschieden sein, Scheidet ohne Bein Aus dem regen haus In die Welt hinaus. [:Lebet Alle wohl!:]

Actschluß.